



ERSATZTEILE  
 SPARE PARTS  
 PIECES RECHANGE  
 RECAMBIOS

Inhaltsverzeichnis



B2004/99995 Wasserkraft als Werkzeug  
 1 100908

Baugruppen-Nr. Subassembly-No. No. de sous-groupe Subgrupo-N		Zeichnungs-Nr. Drwg. No. No. de dessin Plano N°		Benennung Designation Dénomination Denominacion		
CH	Teile-Nr. Part No. No. de pièce N° de la Pieza	Pos.-Nr. Pos. No. No. de pos Item N°	Menge Quantity Quantité Cantidad		Benennung Designation Dénomination Denominacion	Länge (mm) Length (mm) Longeur (mm) Longitud (mm)
B02	342.0088		11.0410.A	1	TANKMASTER TM1250 TANKMASTER TM1250	
B	011.2545		13.2791.A	1	SCHNECKENRAD M.RUTSCHKUPPLUNG WORM WHEEL W. SLIPPING CLUTCH	

ERSATZTEILE  
SPARE PARTS  
PIECES RECHANGE  
RECAMBIOS



1

100908Wasserkraft als Werkzeug

Baugruppen-Nr. Subassembly-No. No. de sous-groupe Subgrupo-N		Zeichnungs-Nr. Drwg. No. No. de dessin Plano N°		Benennung Designation Dénomination Denominacion	
342.0088		11.0410.A		TANKMASTER TM1250 TANKMASTER TM1250	
CH	Teile-Nr. Part No. No. de pièce N° de la Pieza	Pos.-Nr. Pos. No. No. de pos Item N°	Menge Quantity Quantité Cantidad	Benennung Designation Dénomination Denominacion	Länge (mm) Length (mm) Longeur (mm) Longitud (mm)
E01	100.1485	001	1,000	GEHÄUSE-OBERTEIL HOUSING	
E	220.0366	002	1,000	GLEITLAGER SLIDE BEARING	
E	240.1992	003	1,000	ZYLINDERSTIFT CYLINDER BOLT	
E	120.0721	004	1,000	RAD 3 WHEEL 3	
E	160.6500	005	1,000	FÜHRUNGSRING GUIDE RING	
E02	280.2064	006	6,000	LAMELENDICHTUNG SEALING	
E	120.0720	007	1,000	RAD 2 WHEEL 2	
E	160.6499	008	3,000	DRUCKRING THRUST COLLAR	
E01	160.5630	009	1,000	SCHRAUBE, VERSCHLUSS- SCREW PLUG	
E	280.1917	010	3,000	WELLENDICHTRING AS RADIAL SEAL RING	
E	280.1923	011	1,000	O-RING O-RING	
E	320.2798	012	1,000	PASSFEDER FEATHER KEY	
E	240.0907	013	1,000	SCHRAUBE, SENK- FLAT HEAD SCREW	
E	280.1924	018	1,000	O-RING O-RING	
E01	100.1486	019	1,000	DECKEL COVER	

ERSATZTEILE  
SPARE PARTS  
PIECES RECHANGE  
RECAMBIOS



2

100908Wasserkraft als Werkzeug

Baugruppen-Nr. Subassembly-No. No. de sous-groupe Subgrupo-N		Zeichnungs-Nr. Drwg. No. No. de dessin Plano N°		Benennung Designation Dénomination Denominacion	
342.0088		11.0410.A		TANKMASTER TM1250 TANKMASTER TM1250	
CH	Teile-Nr. Part No. No. de pièce N° de la Pieza	Pos.-Nr. Pos. No. No. de pos Item N°	Menge Quantity Quantité Cantidad	Benennung Designation Dénomination Denominacion	Länge (mm) Length (mm) Longeur (mm) Longitud (mm)
E	220.0390	020	1,000	GLEITLAGER SLIDE BEARING	
E	280.1918	021	1,000	WELLENDICHTRING AS RADIAL SEAL RING	
E	220.0361	022	1,000	AXIAL-ZYLINDERROLLAGER CYLINDER ROLLER BEARING	
E01	160.5634	023	1,000	WELLE SHAFT	
E	120.0722	024	1,000	KOPFRAD HEAD WHEEL	
E01	160.5620	025	1,000	RING-GETEILT SPLIT RING	
E	160.6498	027	1,000	DISTANZSTÜCK SPACER BLOCK	
E01	160.5626	028	1,000	LAGERFLANSCH	
E	220.0389	029	1,000	GLEITLAGER SLIDE BEARING	
E	280.1922	030	1,000	O-RING O-RING	
E	240.1144	031	6,000	SCHRAUBE, ZYLINDER- SOCKET HEAD CAP. SCREW	
E	220.0359	032	1,000	RILLENKUGELLAGER DEEP GROOVE BALL BEARING	
E	120.0724	034	1,000	KEGELRITZELWELLE PINION SHAFT	
E	220.0362	036	1,000	GLEITLAGER SLIDE BEARING	
E	220.0113	037	2,000	RILLENKUGELLAGER DEEP GROOVE BALL BEARING	

ERSATZTEILE  
SPARE PARTS  
PIECES RECHANGE  
RECAMBIOS



3

100908Wasserkraft als Werkzeug

Baugruppen-Nr. Subassembly-No. No. de sous-groupe Subgrupo-N		Zeichnungs-Nr. Drwg. No. No. de dessin Plano N°		Benennung Designation Dénomination Denominacion	
342.0088		11.0410.A		TANKMASTER TM1250 TANKMASTER TM1250	
CH	Teile-Nr. Part No. No. de pièce N° de la Pieza	Pos.-Nr. Pos. No. No. de pos Item N°	Menge Quantity Quantité Cantidad	Benennung Designation Dénomination Denominacion	Länge (mm) Length (mm) Longeur (mm) Longitud (mm)
E01	160.5770	038	1,000	DISTANZSCHEIBE DISTANCE WASHER	
E	220.0365	039	1,000	GLEITLAGER SLIDE BEARING	
E01	160.5772	040	1,000	DISTANZSCHEIBE DISTANCE WASHER	
E	120.0718	041	1,000	KEGELRAD WHEEL	
E	240.1996	042	1,000	SICHERUNGSRING LOCKING RING	
B02	010.9640	043	1,000	AUSGANGSWELLE KOMPLETT SHAFT	
E	120.0761	044	1,000	RAD 1 WHEEL 1	
E11	160.6058	045	1,000	SCHEIBE WASHER	
E	320.3446	046	1,000	PASSFEDER FEATHER KEY	
E	220.0391	047	1,000	GLEITLAGER SLIDE BEARING	
E	280.1876	049	1,000	DICHTUNG SEALING	
E01	100.1585	050	1,000	SEITENDECKEL COVER	
E	240.2008	051	6,000	SCHRAUBE, ZYLINDER- SOCKET HEAD CAP. SCREW	
E01	100.1502	052	1,000	GEHÄUSE-UNTERTEIL HOUSING	
E	240.1941	053	2,000	SICHERUNGSRING LOCKING RING	

ERSATZTEILE  
SPARE PARTS  
PIECES RECHANGE  
RECAMBIOS



4

100908Wasserkraft als Werkzeug

Baugruppen-Nr. Subassembly-No. No. de sous-groupe Subgrupo-N		Zeichnungs-Nr. Drwg. No. No. de dessin Plano N°		Benennung Designation Dénomination Denominacion	
342.0088		11.0410.A		TANKMASTER TM1250 TANKMASTER TM1250	
CH	Teile-Nr. Part No. No. de pièce N° de la Pieza	Pos.-Nr. Pos. No. No. de pos Item N°	Menge Quantity Quantité Cantidad	Benennung Designation Dénomination Denominacion	Länge (mm) Length (mm) Longeur (mm) Longitud (mm)
E	320.3816	054	1,000	PASSFEDER FEATHER KEY	
E	220.0360	055	2,000	RILLENKUGELLAGER DEEP GROOVE BALL BEARING	
E05	160.5769	056	1,000	DISTANZRING DISTANCE RING	
E	240.1627	057	1,000	SICHERUNGSRING LOCKING RING	
E	240.1662	058	4,000	SCHRAUBE, ZYLINDER- SOCKET HEAD CAP. SCREW	
E	320.3274	059	1,000	ROTOR FÜR WIRBELSTROMBREMSE ROTOR	
E	240.0820	060	1,000	SCHEIBE WASHER	
E	240.1989	061	1,000	MUTTER, SECHSKANT- HEXAGON NUT	
E	120.0808	062	1,000	SCHNECKENRADWELLE WORM WHEEL SHAFT	
E	280.0864	063	1,000	O-RING O-RING	
E	240.1988	064	4,000	SCHRAUBE, ZYLINDER- SOCKET HEAD CAP. SCREW	
E11	160.6037	065	1,000	DISTANZSCHEIBE DISTANCE WASHER	
E	320.3444	066	1,000	PASSFEDER FEATHER KEY	
E	280.1925	067	1,000	O-RING O-RING	
E	280.1410	068	1,000	O-RING O-RING	

ERSATZTEILE  
SPARE PARTS  
PIECES RECHANGE  
RECAMBIOS



5

100908 Wasserkraft als Werkzeug

Baugruppen-Nr. Subassembly-No. No. de sous-groupe Subgrupo-N		Zeichnungs-Nr. Drwg. No. No. de dessin Plano N°		Benennung Designation Dénomination Denominacion	
342.0088		11.0410.A		TANKMASTER TM1250 TANKMASTER TM1250	
CH	Teile-Nr. Part No. No. de pièce N° de la Pieza	Pos.-Nr. Pos. No. No. de pos Item N°	Menge Quantity Quantité Cantidad	Benennung Designation Dénomination Denominacion	Länge (mm) Length (mm) Longeur (mm) Longitud (mm)
B01	100.1495	069	1,000	STATOR KOMPL. STATOR	
E01	160.5766	071	1,000	SCHRAUBE, VERSCHLUSS- SCREW PLUG	
E	280.1919	072	1,000	O-RING O-RING	
E	240.0809	073	1,000	SCHRAUBE, VERSCHLUSS- SCREW PLUG	
E	280.1920	074	1,000	O-RING O-RING	
E01	160.6036	075	1,000	EINSTELLSCHRAUBE SCREW	
E	240.1990	076	1,000	SPANNSTIFT, SPIRAL- SPRING DOWEL SLEEVE	
E	120.0717	077	1,000	KEGELRITZELWELLE PINION SHAFT	
E	120.0726	078	1,000	SCHNECKENWELLE WORM SHAFT	
E01	100.1487	079	1,000	DECKEL UNTEN COVER	
E	320.3445	081	1,000	PASSFEDER FEATHER KEY	
E	240.1995	082	1,000	SICHERUNGSRING LOCKING RING	
E	240.0015	083	1,000	SCHEIBE WASHER	
B	011.2545	084	1,000	SCHNECKENRAD M. RUTSCHKUPPLUNG WORM WHEEL W. SLIPPING CLUTCH	

ERSATZTEILE  
SPARE PARTS  
PIECES RECHANGE  
RECAMBIOS



1

100908 Wasserkraft als Werkzeug

Baugruppen-Nr. Subassembly-No. No. de sous-groupe Subgrupo-N		Zeichnungs-Nr. Drwg. No. No. de dessin Plano N°		Benennung Designation Dénomination Denominacion	
011.2545		13.2791.A		SCHNECKENRAD M. RUTSCHKUPPLUNG WORM WHEEL W. SLIPPING CLUTCH	
CH	Teile-Nr. Part No. No. de pièce N° de la Pieza	Pos.-Nr. Pos. No. No. de pos Item N°	Menge Quantity Quantité Cantidad	Benennung Designation Dénomination Denominacion	Länge (mm) Length (mm) Longeur (mm) Longitud (mm)
E	160.7103	001	1,000	GEHÄUSE HOUSING	
E	320.4923	002	2,000	BREMSSCHEIBE BRAKE DISC	
E	120.0807	003	1,000	SCHNECKENRAD WORM WHEEL	
E	160.7104	004	1,000	KUPPLUNGSSCHEIBE COUPLING DISC	
E	260.0303	005	3,000	FEDER, TELLER- CUP SPRING	
E	160.7102	006	1,000	MUTTER, SECHSKANT- NUT	